



PADERNO™

User Manual CONICAL BURR COFFEE GRINDER

Model No. CGR034

Product No. 043-2736-6



Product No. 043-2736-6

The PADERNO™ Conical Burr Coffee Grinder is the ideal addition to your kitchen for the ultimate at-home café experience. Brewing a high-quality, flavourful cup of coffee relies on fresh beans, ground with precision for your perfect brew.

1-800-263-9768 www.paderno.com

Table of Contents

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS	4
Technical Information	6
Using Your Burr Grinder	7
Cleaning and Maintenance	10
Troubleshooting	11
Our Guarantee	12

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed including the following:

1. Read all instructions before using. Save these instructions for future reference.
2. Check that the voltage on the rating label on the appliance corresponds with the voltage in your home.
3. DO NOT operate any appliance with a damaged cord or plug or after the appliance malfunctions, or has been damaged in any manner. Refer to the "Our Guarantee" section regarding the product's warranty before returning the appliance to the point of purchase.
4. Turn the appliance OFF, then unplug from the outlet when not in use, before assembling or disassembling parts and before cleaning. To unplug, grasp the plug and pull from the outlet. Never pull from the power cord.
5. DO NOT use appliance for other than its intended use.
6. DO NOT let the cord hang over the edge of a table or counter, or touch hot surfaces.
7. To protect against a fire, electric shock or personal injury, DO NOT immerse cord, electric plugs, jar or base in water or other liquids.
8. Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
9. DO NOT remove cover until the blade has completely stopped.
10. DO NOT use without the Hopper Lid being in place.
11. The use of attachments not recommended by the manufacturer may cause fire, electric shock or injury.
12. Avoid contacting moving parts.
13. Check the Hopper for any potential blocks before using.
14. DO NOT place on or near a hot gas or electric burner, or in a heated oven.
15. Ensure appliance is placed on a flat surface, out of reach of children, before using.
16. Keep hands and utensils out of the appliance while in use to reduce the risk of injury or damage to the appliance.
17. This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliances by a person responsible for their safety.
18. Always operate the appliance with the Hopper Lid in place.
19. DO NOT use outdoors.
20. To disconnect, turn any control to the off position then remove the plug from the wall outlet.

SAVE THESE INSTRUCTIONS THIS PRODUCT IS INTENDED FOR HOUSEHOLD USE ONLY

Polarized Plug

This appliance has a polarized plug (one blade is wider than the other). To reduce the risk of electric shock, this plug is intended to fit into a polarized outlet only one way. If the plug does not fit fully into the outlet, reverse the plug and reinsert. If it still does not fit, contact a qualified electrician.

DO NOT attempt to modify the plug in any way.

CAN ICES-3(B)/NMB-3(B)



WARNING: Any changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

Notes on the Power Cord

A short power-supply cord is provided to reduce risks resulting from becoming entangled in or tripping over a long cord.

Longer cord sets or extension cords are available and may be used if care is exercised in their use.

If a long detachable power-supply cord or extension cord is used:

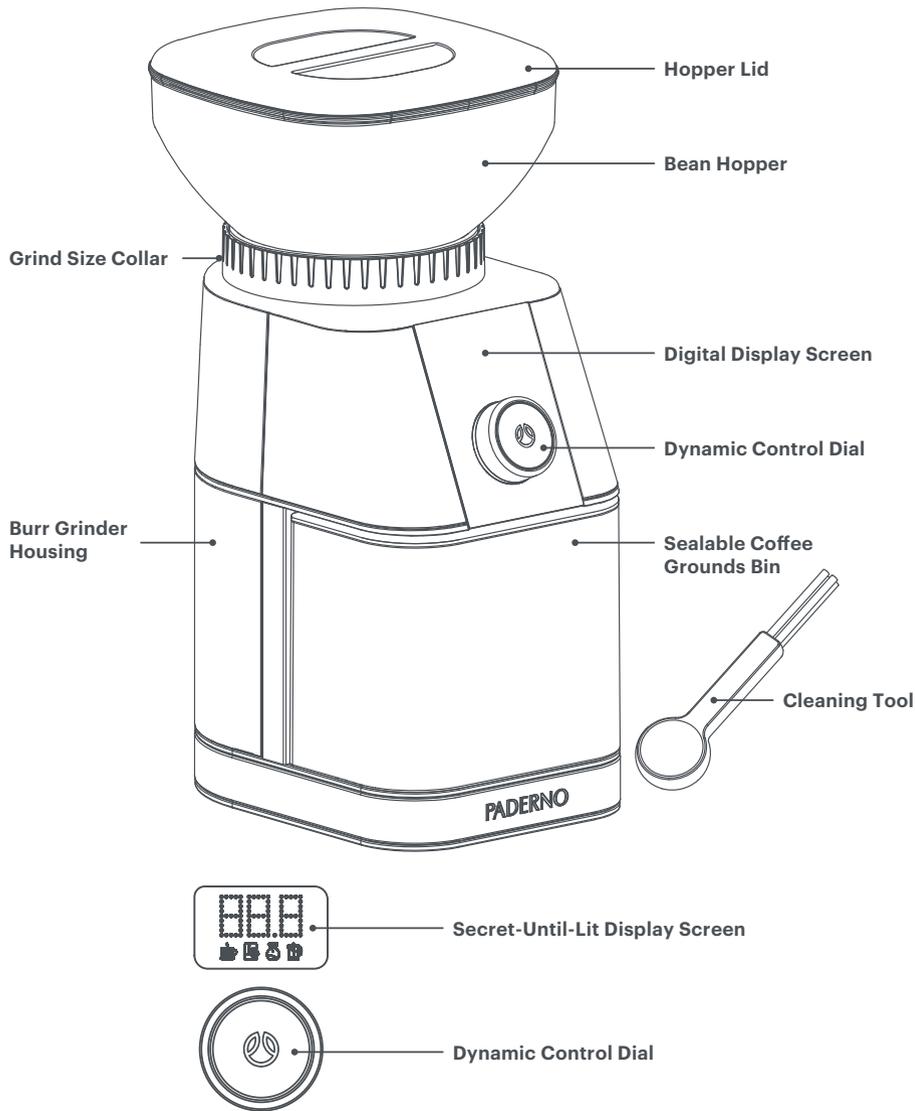
- The marked electrical rating of the detachable power-supply cord or extension cord should be greater than or equal to the electrical rating of the appliance.
- The extension cord must be a grounding-type 3-wire cord.
- The longer cord should be arranged so that it will not drape over the countertop or tabletop where it can be pulled on by children or tripped over.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

For Canada: Padinox Inc.
Toronto Canada M4P 2V8
For US: CTC Triangle (USA) LLC,
Sumner, WA, USA 98390
1-800-263-9768

Technical Information



Note: Product may vary slightly from illustration.

Using Your Coffee Grinder

Precisely grind fresh coffee beans in your PADERNO™ Conical Burr Coffee Grinder for a flavourful, delicious cup of coffee.

Before First Use

Refer to the Cleaning & Maintenance section of this manual. Clean the appliance thoroughly before first use. Remove all packing material and accessories.

HOW TO USE

- Place appliance on a flat surface and plug in.
NOTE: Digital Display will go into Sleep mode after 2 minutes of inactivity. Rotate the Dynamic Control Dial or click the Dial to wake the Burr Grinder up.
- Remove the Bean Hopper by rotating counter-clockwise and lifting off the Burr Grinder Housing. Secure the Bean Hopper back on to the Burr Grinder Housing by aligning it with the Grind Size Collar and rotating clockwise until it locks.
NOTE: The Burr Coffee Grinder will not operate if the Bean Hopper is not correctly locked onto the Burr Grinder Housing.
- Pour up to 340 g (12 oz) of freshly roasted Coffee Beans into the Bean Hopper.
- Secure the Coffee Grounds Bin in the Burr Grinder Housing. Ensure the Grounds Bin Lid is on but the outlet hole is not covered by the cap.

- Rotate the Grind Size Collar to select the desired grind size from 1-30 (see Figure 1). Refer to the Tips section to see the best grind sizes for the type of coffee you are looking to make.

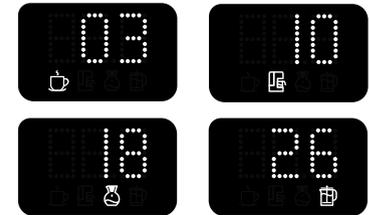


Fig. 1

- Rotate the Dynamic Control Dial to select the number of cups you would like to brew. Grind sizes 1-5 can be adjusted to grind 1-6 cups while grind sizes 6-30 can be adjusted to grind 1-12 cups (see Figure 2). Click the Dial to confirm the selection.



Fig. 2

- Rotate the Dynamic Control Dial to micro-adjust the pre-set grinding time by up to 3 seconds, if desired (see Figure 3). Click the Dial to confirm the selection and begin grinding.
NOTE: Press and hold the Dial for 2 seconds to return to the cup selection setting.



Fig. 3

8. Grinding will automatically stop when the time has elapsed. To pause the cycle, click the Dial at any time while the machine is grinding. The time remaining while appear on the screen (see Figure 4). While paused, click the Dial to resume or press and hold the Dial for 2 seconds to cancel the cycle.



Fig. 4

NOTE: Do not run continuously for more than 5 minutes.

9. Disconnect the appliance from the power supply before cleaning the appliance according to the Cleaning and Maintenance section and when the appliance is not in use.

Tips for the Perfect Grind

Coffee Type	Espresso	Drip coffee	Siphon	French Press
Grind Size	Fine	Medium	Medium Coarse	Coarse
Grind Size Range	1-5	6-14	15-19	20-30
Dose Selection	1-6 cups	1-12 cups	1-12 cups	1-12 cups

- The key to flavourful coffee is using freshly ground coffee beans. For best results, grind coffee beans between 5 to 20 days after the "roasted on" date.
- Coffee flavour and strength will vary depending on the grind size and quantity of grinds used. Adjust the grind settings and time to find your personal preference.
- Store coffee beans in a dark, cool and dry place to preserve freshness. Use a sealed container to lock in the flavour.
- Buying whole beans in small batches will reduce the storage time of the coffee beans and maximize the flavour.
- For best results, brew grinds immediately after grinding. If they must be stored, use the sealed grinds container to ensure the grinds do not lose their flavour or aroma.
- If the grind size setting is changed, run the grinder for 10-15 seconds. Discard the grinds and run the machine again at desired grind amount. This step will ensure the grind size is consistent.
- Clean the Upper Hopper and conical burrs regularly.

Cleaning and Maintenance

Cleaning

1. Always disconnect the appliance from the power outlet before cleaning. NEVER immerse the Burr Grinder Housing, Stainless Steel Burrs or Power Cord in water, or place in the dishwasher.
2. Wash Lid, Bean Hopper and Grounds Bin with water and mild detergent. The Lid and Coffee Grounds Bin can be washed in a dishwasher.
3. To clean the burrs, remove the Bean Hopper from the Burr Grinder Housing. Using the small handle on the burrs, rotate the burrs counter-clockwise and lift out. Use the cleaning tool to brush out excess grinds.
4. Wipe the exterior of the Burr Grinder Housing with a soft, damp cloth or cleaner.
NOTE: DO NOT use chemical, steel, wooden or abrasive cleaners to clean the outside of the appliance.

Disposal of Appliance

DO NOT dispose of this product in household waste. Dispose of as per the requirements of your local municipality.

Troubleshooting

Problem	Possible Solution
Coffee Grinder does not turn on.	Unplug the Coffee Grinder and plug it back in to a grounded outlet.
Coffee Grinder is running, but coffee is not being ground.	The burrs require cleaning. Unplug the Coffee Grinder and refer to the Cleaning and Maintenance section for cleaning the burrs.
Coffee Grinder is running and then stops abruptly.	Turn off and unplug Coffee Grinder. A coffee bean may have jammed the burrs, causing the grinder to stop to prevent damage to the appliance. Refer to the Cleaning and Maintenance section for cleaning the burrs.
Coffee Grinder is not running and flashing screen is showing "E-1". 	The Bean Hopper is not locked into position. Turn the Bean Hopper clockwise to lock it into the correct position.
Coffee Grinder is not running and flashing screen is showing "E-2". 	The motor has gone into overheat protection mode. Unplug the machine and wait 30 minutes. Plug the machine back in to resume use.
Coffee grinder is not running and flashing screen is showing "E-3". 	The motor has stalled. The burrs must be cleaned. Refer to the Cleaning and Maintenance section of this user manual.

Our Guarantee

If you experience any issues with your PADERNO™ Conical Burr Coffee Grinder, please refer to the warranty terms below to determine the corrective course of action.

2-Year Limited Warranty

Padinox Inc./CTC Triangle (USA), LLC (“PADERNO”) has been fuelling your passion for cooking since 1979. This iconic Canadian brand gives you outstanding durability and performance, so you can concentrate on the important things, like what to make next.

That’s why we stand by all our products! Starting from the date of purchase, PADERNO warrants that your Kitchen Appliance is free from any manufacturing defects in materials or workmanship for a period of 2 years.

This warranty is only offered on PADERNO appliances sold and used in Canada. The PADERNO warranty covers all costs related to restoring the proven defective product through the repair or replacement of any defective part and necessary labour so that it conforms to its original specifications. A replacement product may be provided instead of repairing a defective product at PADERNO’s discretion.

The PADERNO warranty does not apply to appliances that have been used commercially or in non-household applications. The warranty does not cover damages resulting from misuse or abuse of the product and/or uses inconsistent with this Use and Care manual, attempts at repair, theft, use with unauthorized attachments or failure to follow the instructions provided with the product. This warranty becomes void if attempts at repair are made by non-authorized third parties and/or if spare parts, other than those provided by

PADERNO, are used. You may also arrange for service after the warranty expires at an additional cost. **There are no other express warranties except as set forth herein and any applicable implied warranties of merchantability and fitness (or those provided for by law) are limited in duration to the period of coverage of this express written limited warranty.**

CONTACT:

If you have any trouble with the product during the warranty period, please visit us online at www.paderno.com. For further information, please contact us at **1-800-263-9768** or email us customer.service@padinox.ca.

If purchased in the US, please contact us at support@paderno.zendesk.com.

For Canada: Padinox Inc.
Toronto Canada M4P 2V8

For USA: Imported by CTC Triangle (USA), LLC. Sumner, WA 98390

A receipt indicating the purchase date is required for any claims, so please keep it in a safe place. We recommend that you register your product on our website - <https://www.paderno.com/pages/product-registration>

Although greatly appreciated, the product registration is not required to activate any warranty and product registration does not eliminate the need for the original proof of purchase.



Cook. For life.

Valued by professional chefs and passionate home cooks alike, PADERNO™ offers an exceptional level of durability and performance guaranteed.

Connect with us at www.paderno.com to learn more and register your product.

For questions and concerns, please contact:
Customer.service@padinox.ca
1-800-263-9768

If purchased in the US, please contact us at
support@paderno.zendesk.com



PADERNO^{MC}

Guide d'utilisation MOULIN À CAFÉ À MEULES CONIQUES

Modèle n° CGR034

Produit n° 043-2736-6



N° d'article : 043-2736-6

Le moulin à café à meules coniques PADERNO^{MC} est un ajout idéal dans votre cuisine pour une expérience absolue d'un café à la maison. La préparation d'un café savoureux et de haute qualité repose sur des grains de café frais et moulus avec précision afin d'obtenir une infusion parfaite.

1 800 263-9768 www.paderno.com

Table des matières

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES	4
Caractéristiques techniques	6
Utilisation de votre moulin à café	7
Nettoyage et entretien	10
Dépannage	11
Notre garantie	12

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Lors de l'utilisation d'appareils électriques, des précautions de sécurité de base doivent toujours être suivies, y compris les suivantes :

1. Lisez toutes les instructions avant d'utiliser l'article. Conservez ces instructions pour référence future.
2. Vérifiez que la tension sur l'étiquette signalétique de l'appareil correspond à la tension de votre maison.
3. NE FAITES PAS fonctionner un appareil dont le cordon ou la fiche est endommagé ou après que l'appareil a mal fonctionné, ou a été endommagé de quelque manière que ce soit. Reportez-vous à la section « Notre garantie » concernant la garantie du produit avant de retourner l'appareil au point de vente.
4. Éteignez l'appareil, puis débranchez-le de la prise lorsqu'il n'est pas utilisé, avant d'assembler ou de démonter des pièces et avant de le nettoyer. Pour débrancher le mélangeur, saisissez la fiche et retirez-la de la prise de courant. Ne tirez jamais sur le cordon d'alimentation.
5. N'UTILISEZ PAS l'appareil pour un autre usage que celui pour lequel il est prévu.
6. NE LAISSEZ PAS le cordon pendre sur le bord d'une table ou d'un comptoir, et ne le laissez pas entrer en contact avec des surfaces chaudes.
7. Pour vous protéger contre un incendie, un choc électrique ou pour éviter les blessures, n'immergez pas le cordon, les fiches électriques, la carafe ou la base motorisée dans de l'eau ou d'autres liquides.
8. Une surveillance étroite doit être exercée lorsque tout appareil est utilisé par ou à proximité d'enfants. Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
9. NE RETIREZ PAS le couvercle tant que la lame n'est pas complètement arrêtée.
10. NE L'UTILISEZ PAS sans le couvercle de la trémie en place.
11. L'utilisation d'accessoires non recommandés par le fabricant peut provoquer un incendie, un choc électrique ou des blessures.
12. Évitez tout contact avec les pièces mobiles.
13. Vérifiez la trémie pour tout blocage potentiel avant de l'utiliser.
14. NE PLACEZ PAS l'appareil sur ou près d'un brûleur électrique ou à gaz chaud, ou dans un four chauffé.
15. Assurez-vous que l'appareil est placé sur une surface plane, hors de portée des enfants, avant de l'utiliser.
16. Gardez les mains et les ustensiles hors de l'appareil pendant son utilisation afin de réduire les risques de blessures ou de dommages à l'appareil.
17. Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris des enfants) ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou un manque d'expérience et de connaissances, sauf si elles ont reçu une supervision ou des instructions concernant l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de leur sécurité.
18. Faites toujours fonctionner l'appareil avec le couvercle de la trémie en place.
19. Ne l'utilisez PAS à l'extérieur.
20. Pour débrancher l'appareil, tournez n'importe quel bouton de commande en position d'arrêt, puis retirez la fiche de la prise murale.

CONSERVEZ CES CONSIGNES CET APPAREIL EST CONÇU POUR UN USAGE DOMESTIQUE SEULEMENT

Fiche polarisée

Cet appareil est muni d'une fiche polarisée (une lame est plus large que l'autre). Pour réduire le risque de choc électrique, cette fiche est conçue pour être insérée dans une prise polarisée dans un seul sens. Si la fiche ne rentre pas complètement dans la prise, inversez-la et réinsérez-la. S'il est toujours impossible de l'enfoncer complètement, faites appel à un électricien qualifié.

N'ESSAYEZ PAS de modifier la fiche en aucune façon.

CAN ICES-3(B)/NMB-3(B)

FCC AVERTISSEMENT : Tout changement ou modification non expressément approuvés par la partie responsable de la conformité, peut annuler l'autorisation de l'utilisateur à utiliser cet appareil.

REMARQUE : Cet équipement a été testé et déclaré conforme aux restrictions prévues dans le cadre de la classe B des appareils numériques, définies par la section 15 du règlement de la FCC. Ces restrictions visent à garantir une protection suffisante contre les interférences nuisibles dans une installation à domicile. Cet appareil utilise et émet de l'énergie de fréquence radio, et s'il n'est pas installé et employé conformément aux consignes, il peut provoquer des interférences nuisibles aux communications radio. Il n'existe toutefois aucune garantie que de telles interférences ne se produiront pas dans une

Remarques sur le cordon d'alimentation

Un cordon d'alimentation court est fourni pour réduire les risques de s'emmêler ou de trébucher sur un long cordon.

Des jeux de cordons plus longs ou des rallonges sont disponibles et peuvent être utilisés si un soin particulier est apporté à leur utilisation.

Si un long cordon d'alimentation amovible ou une rallonge est utilisé :

- La puissance électrique marquée du cordon d'alimentation amovible ou de la rallonge doit être supérieure ou égale à la puissance électrique de l'appareil.
- La rallonge doit être un cordon à 3 fils avec mise à la terre.
- Le cordon plus long doit être disposé de manière à ne pas recouvrir le comptoir ou le dessus de table où il peut être tiré par des enfants ou présenter un risque de trébuchement.

installation particulière. Si cet appareil occasionne des interférences nuisibles aux réceptions radio ou télévisuelles, ce qui peut être déterminé en mettant l'appareil en arrêt et en marche, l'utilisateur peut corriger ces interférences de l'une des façons suivantes :

- Réorientez ou déplacez l'antenne de réception.
- Augmentez la distance entre l'appareil et le récepteur.
- Branchez l'appareil sur un circuit électrique différent de celui où le récepteur est branché.
- Consultez le fournisseur ou un technicien radio/télévision expérimenté pour obtenir de l'aide.

Pour le Canada : Padinox Inc.

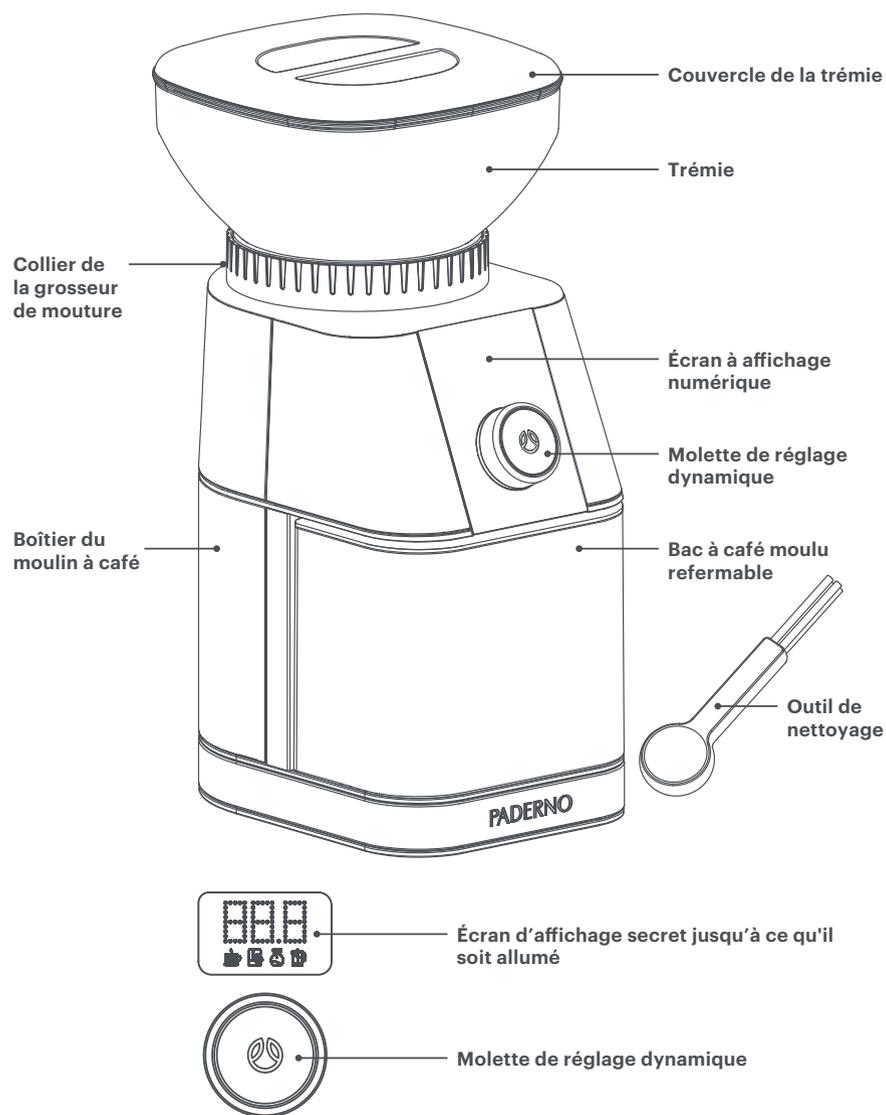
Toronto Canada M4P 2V8

Pour les É.-U. : CTC Triangle (USA) LLC,

Sumner, WA, USA 98390

1 800 263-9768

Caractéristiques techniques



Remarque : Le produit peut différer légèrement de l'illustration.

Utilisation de votre moulin à café

Vous allez moudre avec précision des grains de café frais dans votre moulin à café à meules coniques PADERNO^{MC} pour une tasse de café savoureuse et délicieuse.

Avant la première utilisation

Reportez-vous à la section Nettoyage et entretien de ce guide d'utilisation. Nettoyez soigneusement l'appareil avant de l'utiliser pour la première fois. Retirez tout le matériel d'emballage et les accessoires.

UTILISATION

- Placez l'appareil sur une surface plane et branchez-le.
REMARQUE : L'affichage numérique passera en mode veille après 2 minutes d'inactivité. Faites tourner la molette de réglage dynamique ou cliquez sur la molette pour réveiller le moulin à café.
- Retirez la trémie à grains en la tournant dans le sens antihoraire et en soulevant le boîtier du moulin à café. Fixez la trémie à grains sur le boîtier du moulin à café en l'alignant avec le collier de grosseur de mouture et en tournant dans le sens horaire jusqu'à ce qu'elle se verrouille.
REMARQUE : Le moulin à café ne fonctionnera pas si la trémie à grains n'est pas correctement verrouillée sur le boîtier du moulin à café.
- Versez jusqu'à 340 g (12 oz) de grains de café fraîchement torréfiés dans la trémie à grains.
- Fixez le bac à café moulu dans le boîtier du moulin à café. Assurez-vous que le couvercle du bac à café moulu est allumé, mais que l'orifice de sortie n'est pas couvert par le capuchon.

- Tournez le collier de grosseur de mouture pour sélectionner la grosseur de mouture désirée de 1 à 30 (voir figure 1). Reportez-vous à la section Astuces pour voir les meilleures grosseurs de mouture pour le type de café que vous souhaitez préparer.

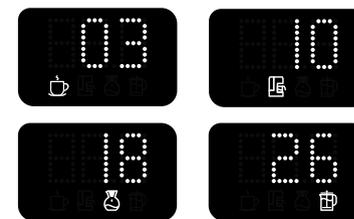


Fig. 1

- Tournez la molette de réglage dynamique pour sélectionner le nombre de tasses que vous souhaitez préparer. Les grosseurs de mouture 1 à 5 peuvent être ajustées pour broyer 1 à 6 tasses tandis que les grosseurs de mouture 6 à 30 peuvent être ajustées pour broyer 1 à 12 tasses (voir figure 2). Cliquez sur la molette pour confirmer la sélection.



Fig. 2

- Tournez la molette de réglage dynamique pour régler avec précision le temps de mouture pré-réglé jusqu'à 3 secondes, si vous le souhaitez (voir figure 3). Cliquez sur la molette pour confirmer la sélection et démarrer la mouture.
REMARQUE : Appuyez sur la molette et maintenez-la enfoncée pendant 2 secondes pour revenir au réglage de sélection de nombre de tasses.



Fig. 3

8. La mouture des grains de café s'arrêtera automatiquement une fois le temps écoulé. Pour mettre le cycle en pause, cliquez à tout moment sur la molette pendant que l'appareil effectue la mouture du café.

Le temps restant s'affiche à l'écran (voir figure 4).



Fig. 4

Pendant la pause, cliquez sur la molette pour reprendre ou appuyez sur la molette pendant 2 secondes pour annuler le cycle.

REMARQUE : Ne faites pas fonctionner l'appareil en continu pendant plus de 5 minutes.

9. Débranchez l'appareil de l'alimentation électrique avant de le nettoyer conformément à la section Nettoyage et entretien et lorsque l'appareil n'est pas utilisé.

Astuces pour une mouture parfaite

Type de café	Espresso	Café goutte à goutte	Siphon	Cafetière à piston
Grosueur de mouture	Fine	Moyenne	Moyenne grossière	Grossière
Plage de grosseurs de mouture	1-5	6-14	15-19	20-30
Sélection de dose	1 à 6 tasses	1 à 12 tasses	1 à 12 tasses	1 à 12 tasses

- Le secret d'un café savoureux consiste à utiliser des grains de café fraîchement moulus. Pour obtenir de meilleurs résultats, mouline les grains de café entre 5 et 20 jours après la date « torréfié le ».
- La saveur et l'intensité du café varient en fonction de la grosseur de mouture et de la quantité de mouture utilisée. Ajustez les réglages de mouture et la durée pour trouver votre préférence personnelle.
- Conservez les grains de café dans un endroit sombre, frais et sec pour préserver la fraîcheur. Utilisez un récipient scellé pour verrouiller la saveur.
- L'achat de grains entiers en petits lots réduira le temps de stockage des grains de café et maximisera la saveur.
- Pour obtenir de meilleurs résultats, infusez les moutures immédiatement après la mouture des grains. S'ils doivent être stockés, utilisez le récipient de mouture scellé pour vous assurer que les moutures ne perdent pas leur saveur ou leur arôme.
- Si le réglage de la grosseur de mouture est modifié, faites fonctionner le moulin pendant 10 à 15 secondes. Jetez les moutures et faites à nouveau fonctionner l'appareil à la grosseur de mouture souhaitée. Cette étape garantira que la grosseur de mouture est consistante.
- Nettoyez régulièrement la trémie supérieure et les meules coniques.

Nettoyage et entretien

Nettoyage

1. Débranchez toujours l'appareil de la source d'alimentation avant d'effectuer tout entretien. N'immergez JAMAIS le boîtier du moulin à café, les meules en acier inoxydable, ni le cordon d'alimentation dans l'eau ni ne les placez au lave-vaisselle.
2. Lavez le couvercle, la trémie à grains et le bac à café moulu avec de l'eau et du détergent doux. Le couvercle et le bac à café moulu peuvent être lavés au lave-vaisselle.
3. Pour nettoyer les meules, retirez la trémie à grains du boîtier du moulin à café. À l'aide de la petite poignée sur les meules, faites tourner les meules dans le sens antihoraire et retirez-les. Utilisez l'outil de nettoyage pour broser les excès de mouture.
4. Essuyez l'extérieur du boîtier du moulin à café avec un chiffon doux et humide ou un nettoyeur.
REMARQUE : N'UTILISEZ PAS de nettoyeurs chimiques, en acier, en bois ou abrasifs pour nettoyer l'extérieur de l'appareil.

Élimination de l'appareil

NE JETEZ PAS ce produit avec les ordures ménagères. Veuillez l'éliminer conformément aux règlements municipaux.

Dépannage

Problème	Solution possible
Le moulin à café ne s'allume pas.	Débranchez le moulin à café et rebranchez-le dans une prise reliée à la terre.
Le moulin à café fonctionne, mais le café n'est pas moulu.	Les meules nécessitent un nettoyage. Débranchez le moulin à café et consultez la section Nettoyage et entretien pour le nettoyage des meules.
Le moulin à café fonctionne puis s'arrête brusquement.	Éteignez le moulin à café, puis débranchez-le. Un grain de café est peut-être coincé dans les meules, provoquant l'arrêt du moulin afin d'éviter d'endommager l'appareil. Consultez la section Nettoyage et entretien pour le nettoyage des meules.
Le moulin à café ne fonctionne pas et l'écran clignotant indique «E-1».	La trémie n'est pas verrouillée en position. Tournez la trémie dans le sens horaire pour la verrouiller dans la bonne position.
Le moulin à café ne fonctionne pas et l'écran clignotant indique «E-2».	Le moteur est passé en mode de protection contre la surchauffe. Débranchez la machine et patientez 30 minutes. Rebranchez la machine pour reprendre son utilisation.
Le moulin à café ne fonctionne pas et l'écran clignotant indique «E-3».	Le moteur est arrêté. Les meules doivent être nettoyées. Reportez-vous à la section Nettoyage et entretien de ce guide d'utilisation.

Notre garantie

Si vous rencontrez des problèmes avec votre moulin à café à meules coniques PADERNO^{MC}, veuillez vous reporter aux conditions de garantie ci-dessous pour déterminer la marche à suivre.

Garantie limitée de 2 ans

Padinox Inc./CTC Triangle (USA), LLC («PADERNO») nourrit votre passion pour la cuisine depuis 1979. Cette marque canadienne emblématique vous offre une durabilité et une performance exceptionnelles, afin que vous puissiez vous concentrer sur les choses les plus importantes, comme ce qu'il faut préparer prochainement.

C'est pourquoi nous garantissons tous nos articles! À compter de la date d'achat, PADERNO garantit pour une période de 2 ans que votre appareil de cuisine est exempt de défauts de matériaux et de fabrication.

Cette garantie est offerte uniquement sur les appareils PADERNO vendus et utilisés au Canada. La garantie de PADERNO couvre tous les coûts liés à la remise en état d'un article prouvé comme défectueux, par l'entremise d'une réparation ou du remplacement de toute pièce défectueuse, et de la main-d'œuvre nécessaire afin qu'il soit conforme aux spécifications d'origine. Un article de rechange peut être fourni au lieu de réparer un article défectueux, à la discrétion de PADERNO.

La garantie ne s'applique pas aux appareils PADERNO qui ont été utilisés à des fins commerciales ou non ménagères. La garantie ne couvre pas les dommages résultant de l'abus ou la mauvaise utilisation de l'article ou des utilisations à l'encontre de ce manuel d'utilisation et d'entretien, de tentatives de réparation, d'un vol, de l'utilisation d'accessoires non autorisés ou du non-respect des instructions fournies avec l'article. La présente garantie est annulée si des tentatives de réparation sont effectuées par un tiers non autorisé ou si des pièces de rechange

autres que celles offertes par PADERNO sont utilisées. Vous pouvez aussi obtenir du service après l'expiration de la garantie pour un coût supplémentaire. **Il n'y a aucune autre garantie expresse, à l'exception de celles énoncées aux présentes, et toute autre garantie implicite applicable de qualité marchande et de convenance précise (ou prévue par la loi) se limite à la durée de la couverture de cette garantie limitée expresse écrite.**

PERSONNES-RESSOURCES :

Si vous avez des problèmes avec l'article pendant la période de garantie, veuillez nous visiter en ligne sur www.paderno.com. Pour de plus amples renseignements, veuillez nous contacter au **1 800 263-9768** ou nous envoyer un courriel à customer.service@padinox.ca.

Si acheté aux États-Unis, veuillez nous écrire à support@paderno.zendesk.com.

Pour le Canada : Padinox Inc.
Toronto Canada M4P 2V8

Pour les É.-U. : Importé par CTC Triangle (USA), LLC. Sumner, WA 98390

Un reçu de caisse indiquant la date d'achat est requis pour toute réclamation; veuillez donc le conserver en lieu sûr. Nous vous recommandons d'enregistrer votre produit sur notre site Web <https://www.paderno.com/pages/product-registration>

Bien que très apprécié, l'enregistrement du produit n'est pas requis pour activer une garantie et l'enregistrement du produit n'élimine pas le besoin du reçu de caisse original.



Cuisinez pour la vie.

La gamme PADERNO^{MC} nourrit votre passion pour la cuisine avec toute une gamme d'articles ultra performants et de qualité exceptionnelle.

Connectez-vous avec nous sur www.paderno.com pour en savoir plus et enregistrer votre article.

Pour toute question ou préoccupation,
veuillez contacter :

Customer.service@padinox.ca
1 800 263-9768

Si acheté aux États-Unis, veuillez nous écrire à
support@paderno.zendesk.com.